



7 May 2017

The Gospel & Homily † el Evangelio y la Homilía

Fourth Sunday of Easter - 4^o Domingo de Pascua



Gospel John 10:1-10

Jesus said: "Amen, amen, I say to you, whoever does not enter a sheepfold through the gate but climbs over elsewhere is a thief and a robber. But whoever enters through the gate is the shepherd of the sheep. The gatekeeper opens it for him, and the sheep hear his voice, as the shepherd calls his own sheep by name and leads them out. When he has driven out all his own, he walks ahead of them, and the sheep follow him, because they recognize his voice. But they will not follow a stranger; they will run away from him, because they do not recognize the voice of strangers." Although Jesus used this figure of speech, the Pharisees did not realize what he was trying to tell them. So Jesus said again, "Amen, amen, I say to you, I am the gate for the sheep. All who came before me are thieves and robbers, but the sheep did not listen to them. I am the gate. Whoever enters through me will be saved, and will come in and go out and find pasture. A thief comes only to steal and slaughter and destroy; I came so that they might have life and have it more abundantly."



Homily

This is the fourth Sunday of the Easter. Our readings, all three, are from the New Testament. The Old Testament has little to offer on the building of Christianity except for prophecies of the future. So for several weeks we won't hear much from the Old Testament.

Today's readings are filled with words that go with sheep. Shepherd, flock, lamb, sheep.

How come all the readings are from the New Testament? Remember that this is Eastertide. We expand the message of the death of Jesus and his resurrection to fifty days; to worship and teach and learn and re-learn about the most significant event in Christian history.

The Easter season of the liturgical year is all about building the Christian ministry after the life of Christ, the devotion to the task, and the extensive work done by the Apostles.

The mission by ministers and teachers of the Word is to remind you that you have the same task as the apostles -- to proclaim the Good News and emulate your faith to all people.

When Jesus speaks of his sheep and his flock, he certainly wasn't referring to the faithful as dumb defenseless animals that needed shepherds and dogs to keep them together... that they were weak timid beasts that needed to be defended from predators.



or... maybe he was...

We are the sheep... we are somewhat defenseless against the devil and the temptation that causes us sin against the commandments of God.

As a group, most of us humans commit many sins and act like not-so-smart sheep. We keep doing those things over and over in life. We sometimes run with the pack (the flock) and do things that our friends and peers do, knowing that it's incorrect behavior.

What have you done in your life that caused your parents to ask...

"why did you do that?"

... and your answer was...

"because all my friends were doing it."

Peer pressure is an awesome force. Acceptance among friends is so valuable to us and especially to young people whose emotions and hormones are all over the place. It's hard to be a young person now, harder than it was for us as kids. Today is a global world, full of electronic wonders that enable kids to see and hear what's beyond the home they live in, the school they attend as a local group, and the playgrounds or places young people hang out at.

Kids of today are very advanced sheep. They can have friends on a global scale... talk to them, see their faces; on phones or computers... talk all day long if they want to.

Peer pressure and running with the group causes them to do new wild things. Expensive things that cost parents money. First for those electronic gadgets, some of which are good technology. Others not-good expenses; like lawyers and court costs and fines and restitutions for their bad behavior.

Parents need to be a different kind of shepherd. If you are a parent (and sometimes a grandparent that does a lot of parenting stuff)... you should talk with and share strategy with other parents and shepherds that are more informed. Get some advice when your sheep make you crazy. Ask some old shepherds like us for advice.

Jesus as our shepherd was the best and most devoted shepherd that there ever was. So devoted was he that he died for a cause. He gave everything to the job before him.

Now let's change our perspective for a moment. The role of the lamb is Jesus Christ. In the time of Christ and thousands of years prior to that... the sacrifice of animals to God was a very common religious practice. Not just to God, our God, but to the many gods of the many people who lived throughout history; who had not yet found the truth.

Jesus was sacrificed to God by humans. He died for our sins. He was the lamb of God. Lambs are the babies of the sheep world. They are not offensive to other sheep in the field. They are without defense.

Jesus was not offensive. . . he was the Lamb of God. But those who would condemn him, took his words and made themselves offended. They ran with a different group of sheep, the flock tended by a bad shepherd. (That would be the peer pressure I mentioned).

They didn't listen to the message of Jesus and they were change-resistant to the voice of a stranger. They followed the false shepherd; the bad shepherd. Their goal was not to sacrifice Jesus but to remove him... to dispose of their problem.

Now, back to Jesus as the shepherd...
God gave us to Jesus.

We know our Shepherd and we've been baptized into the Holy Spirit.

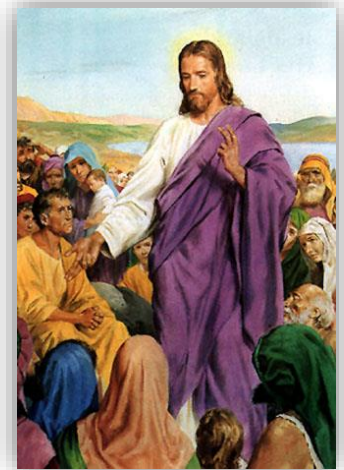
Listen and hear the Lord calling you...

"the sheep hear his voice, as the shepherd calls them by name and leads them out... he walks ahead of them, and the sheep follow him, because they recognize his voice.



Evangelio Juan 10, 1-10

En aquel tiempo, Jesús dijo a los fariseos: "Yo les aseguro que el que no entra por la puerta del redil de las ovejas, sino que salta por otro lado, es un ladrón, un bandido; pero el que entra por la puerta, éste es el pastor de las ovejas. A éste le abre el que cuida la puerta, y las ovejas reconocen su voz; él llama a cada una por su nombre y las conduce afuera. Y cuando ha sacado a todas sus ovejas, camina delante de ellas, y ellas lo siguen, porque conocen su voz. Pero a un extraño no lo seguirán, sino que huirán de él, porque no conocen la voz de los extraños". Jesús les puso esta comparación, pero ellos no entendieron lo que les quería decir. Por eso añadió: "Les aseguro que yo soy la puerta de las ovejas. Todos los que han venido antes que yo, son ladrones y bandidos; pero mis ovejas no los han escuchado. Yo soy la puerta; quien entre por mí se salvará, podrá entrar y salir y encontrará pastos. El ladrón sólo viene a robar, a matar y a destruir. Yo he venido para que tengan vida y la tengan en abundancia".



Homilía

Este es el cuarto domingo de Pascua. Nuestras lecturas, los tres, son del Nuevo Testamento. El Antiguo Testamento tiene poco que ofrecer en la construcción de Cristiano a excepción de las profecías del futuro. Durante varias semanas, así que no vamos a oír mucho del Antiguo Testamento.

Las lecturas de hoy están llenos de palabras que van con las ovejas. Shepherd, ovejas, cordero, oveja.

¿Cómo es que todas las lecturas son del Nuevo Testamento? Recuerde que este es el tiempo pascual. Ampliamos el mensaje de la muerte de Jesús y su resurrección a cincuenta días; adorar y enseñar y aprender y volver a aprender sobre el evento más significativo en la historia cristiana.



El tiempo de Pascua del año litúrgico se trata de construir el ministerio cristiano después de la vida de Cristo, la dedicación a la tarea, y el extenso trabajo realizado por los Apóstoles.

La misión de los ministros y maestros de la palabra es para recordarle que usted tiene la misma tarea que el Apóstol - a anunciar la Buena Nueva y emular su fe para todas las personas.

Cuando Jesús habla de sus ovejas y sus ovejas, desde luego, no se refería a los fieles animales indefensos como mudos que necesitaban pastores y perros para mantenerlos juntos ... que eran débiles animales tímidos que necesitaban ser defendido de los depredadores.

... o tal vez estaba ...

Somos las ovejas ... estamos un poco indefenso contra el diablo y la tentación que nos causa el pecado en contra de los mandamientos de Dios.

Como grupo, la mayoría de nosotros los seres humanos cometemos muchos pecados y actuamos como ovejas no tan inteligentes. Seguimos haciendo las cosas una y otra vez en la vida. a veces se corre con el paquete (rebaño) y hacemos las cosas que nuestros amigos y compañeros lo hacen, sabiendo que es un comportamiento incorrecto.

¿Qué ha hecho en su vida que hacía que sus padres hagan ...

"¿Por qué hiciste eso?"

... y su respuesta fue ...

"Debido a que todos mis amigos estaban haciendo."

La presión de grupo es una fuerza impresionante. Aceptación entre los amigos es tan valioso para nosotros y especialmente a los jóvenes cuyas emociones y las hormonas están por todo el lugar. Es difícil ser una persona joven ahora, más difícil de lo que era para nosotros como niños. Mañana es un mundo global, lleno de maravillas electrónicas que permiten a los niños a ver y oír lo que está más allá de la casa en que viven, la escuela a la que asisten como un grupo local, y el patio de recreo o pasar el rato en lugares a los jóvenes.

Los niños de hoy son ovejas muy avanzada. Pueden tener amigos a escala global ... hablar con ellos, ver sus caras; en los teléfonos u ordenadores ... hablar todo el día si así lo desean.

La presión de grupo y en funcionamiento con el nuevo grupo les lleva a hacer cosas salvajes. cosas caras que cuestan dinero a los padres. En primer lugar para esos aparatos, algunos de los cuales son una buena tecnología. Otros no-buenos gastos; al igual que los costos del tribunal y los abogados y multas y restitución por su mal comportamiento.

Los padres tienen que ser un tipo diferente de pastores. Si usted es un padre (ya veces un abuelo que hace un montón de cosas para padres) ... usted debe hablar con la estrategia y compartir con otros padres y pastores que son más informada. Obtener un consejo cuando sus ovejas hará perder la cabeza. Pedir a algún pastor viejo como nosotros para recibir asesoramiento.

Jesús como nuestro pastor era el mejor y más fiel pastor que alguna vez existió. Tan devoto era el que murió por una causa. Él dio todo para el trabajo antes de él.

Ahora vamos a cambiar nuestro punto de vista por un momento. El papel del cordero es Jesucristo. En el momento de Cristo y miles de años antes de que ... el sacrificio de animales a Dios era una práctica religiosa muy común. No sólo a Dios, nuestro Dios, sino a los muchos dioses de las muchas personas que vivían a lo largo de la historia; que aún no había encontrado la verdad.

Jesús fue sacrificado a Dios por los seres humanos. Él murió por nuestros pecados. Él era el Cordero de Dios. Los corderos son los bebés del mundo de las ovejas. No son ofensivos para otras ovejas en el campo. Son sin defensa.

Jesús no era ofensivo. . . él era el Cordero de Dios. Pero los que lo condenaría, tomaron sus palabras y se dieron ofendido. Corrían con un grupo diferente de las ovejas, las ovejas atendido por un mal pastor. (Que sería la presión de los pares 1 mencionado).

Ellos no escucharon el mensaje de Jesús, y que eran resistentes a cambiar la voz de un extraño. Siguieron el verdadero pastor; el mal pastor. Su objetivo no era sacrificar a Jesús, sino de sacarlo ... para disponer de su problema.

Ahora, de vuelta a Jesús como el Pastor ...
Dios nos dio a Jesús.

Sabemos que nuestro pastor y nosotros hemos sido bautizados en el Espíritu Santo.

Escuchar y oír el Señor te llama ...

"Las ovejas oyen su voz, como el pastor los llama por su nombre, y las saca ... él va delante de ellas, y las ovejas le siguen, porque conocen su voz.

